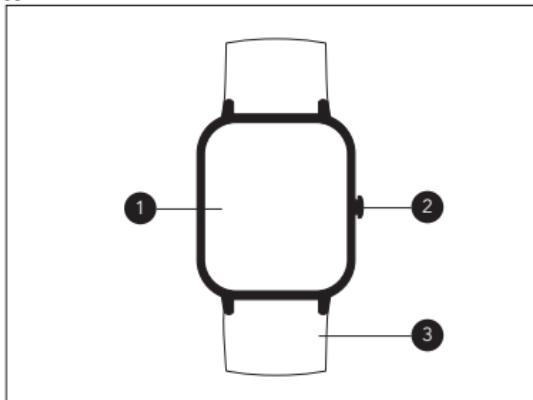
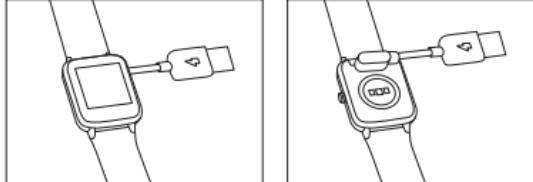
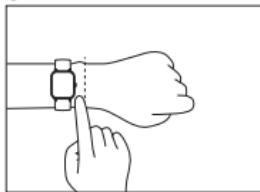
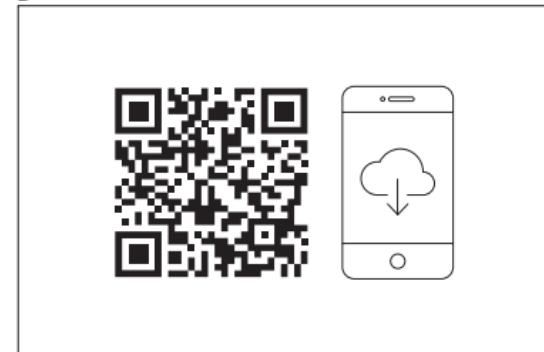
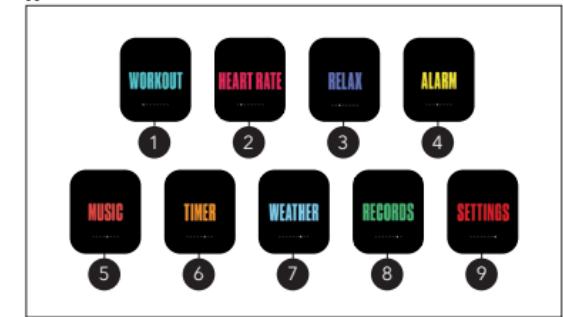


PROZIS

UBIQ GPS
SMARTWATCH

Quick Guide

V.1 02/2022

A**B****C****D****E****F****G****H**

Instructions

Product description: see page 2, figure A

1.Display **2.**Button **3.**Strap

How to use:

1. CHARGING: see page 2, figure B

Connect and charge the watch according to the picture.
The watch needs to be charged to be activated when started for the first time.

2. HOW TO WEAR IT: see page 2, figure C

3. DOWNLOADING PROZIS GO APP: see page 2, figure D

Download the Prozis Go App from Apple App Store® or Google Play Store®:

1. Switch on BT and GPS (Android) or BT (iOS). Do not attempt to pair the device through the phone's BT settings.
2. Add your Prozis UBIQ GPS in the Prozis GO app by pressing the device button displayed at the bottom of your dashboard screen.
3. Follow the app's pairing instructions for your new device.

4. KEY DEFINITIONS AND MAIN INTERFACE OPERATION:
see page 2, figure E/F/G

- a. Press the button to switch ON the UBIQ GPS watch screen.
- b. Swipe the screen to switch between different interfaces and functions.

DATA MODE: see page 3, figure H

WORKOUT MODE

Workout in Progress

Pause workout: Long-press button.

Resume workout: When in pause, short-press the button.

End workout: When in pause, long-press the button.

Note: When battery saving mode is on, only the clock function remains active.

5. PROZIS GO SYNC DATA

Swipe down in the app dashboard to sync data.

Read the complete manual at www.prozis.com/user-manuals

PROZIS is a registered trademark of PROZIS.COM, S.A.

PROZIS reserves the right to adjust or modify the product or any of the associated documentation in order to ensure its suitability for use, at any time and without prior notice.

Legal compliance statement



By means of this document, PROZIS declares that the Prozis Ubiq GPS Smartwatch- is fully compliant with all the standards specified in the applicable legislation as well as other relevant clauses.

Prozis will always be available for any additional explanation through our customer support communication channels,

available at www.prozis.com/support



To avoid any impact on the environment or human health due to dangerous substances present in electrical and electronic devices, the end users of such devices are expected to understand the meaning of the symbol consisting of a crossed-out waste container. Do not dispose of electrical and electronic equipment along with unsorted household waste. Dispose of it separately and properly instead.



The packaging that protects the device against transport damage is made from non-polluting materials that can be disposed of via local recycle bins.



FCC ID: 2AHFT335

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the

equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Caution: Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

RF warning statement

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

The most recent version of this product's user manual can be found at www.prozis.com/user-manuals

Safety warnings

INTENDED USE

The smartwatch, its accessories, heart rates sensors, and provided data are intended for entertainment and fitness use only, not for medical purposes. They must not be used to diagnose, monitor, treat or prevent any diseases or symptoms.



CAUTION! This symbol highlights dangerous situations that can lead to light injuries, or damage, malfunction, and/or destruction of the device.

To prevent harm or damage from happening to users or others, make sure to comply with the following requirements.

- Children must not play with the device.
- Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.
- Keep the device out of the reach of children.
- Prolonged wearing may cause skin irritation or allergic reaction in some users. If you notice any skin irritation, remove your device. If symptoms persist longer than 2-3 days after removing the device, please consult your doctor.
- To reduce skin irritation, follow four simple wear- and-care tips:
 - keep it clean;
 - keep it dry;
 - don't wear it too tightly;
 - give your wrist a rest by removing the band for an hour after extended wear.
- Do not use abrasive cleaners to clean your Smartwatch.
- Remove your smartwatch if it feels warm or hot.
- Do not wear your smartwatch while charging it.
- Do not charge your smartwatch while wet.
- Do not place your smartwatch in a dishwasher, washing machine, or dryer.
- Do not expose your smartwatch to direct sunlight for an extended period of time.
- Do not expose your smartwatch to extremely high or low temperatures.
- Do not wear your smartwatch to a sauna or steam room.
- Do not disassemble your smartwatch.

- Do not attempt to replace the battery yourself. You may damage the battery, which can cause overheating and injury.
- Do not allow children or pets to play with the device. This device is not a toy. This device contains small parts.



CAUTION!

Please avoid the following actions, as they are considered misuse or improper:

- Do not press any buttons underwater or when in contact with water.
- Do not wear the watch on non-fresh water environments. The watch has no waterproof effect on seawater, acidic and alkaline solutions, chemical reagents, and other corrosive liquids.
- Do not dive with the watch. It has a waterproof level of 5ATM and supports cold water showering and swimming, but not diving.



CAUTION!

- Please consult your doctor before using this smartwatch if you have a pacemaker or any other implantable electronic device.
- The smartwatch's optical heart rate sensor glows green and flashes. If you suffer from epilepsy or are sensitive to blinking light sources, please consult your doctor before using this device.

Warranty statement

This product is covered by a limited warranty found in the corresponding user manual, available for reference at the following URL: www.prozis.com/user-manuals

CONTACTS

Prozis is always available for additional clarification through their customer service communication channel at www.prozis.com/support

Instructions

Description du produit : voir page 2, figure A

1.Écran 2.Bouton 3.Bracelet

Comment l'utiliser :

1. CHARGER : voir page 2, figure B

Connectez et chargez la montre comme indiqué sur l'image. La montre doit être chargée pour être activée lorsqu'elle est mise en marche pour la première fois.

2. COMMENT LA PORTER : Voir page 2, figure C

3. TÉLÉCHARGER L'APPLICATION PROZIS GO :
voir page 2, figure D

Téléchargez l'appli Prozis Go sur l'Apple App Store ou Google Play Store®

1. Activez la fonction BT et GPS (Android) ou BT (iOS). N'essayez pas d'appairer l'appareil via les paramètres BT du téléphone.
2. Ajoutez votre UBIQ GPS de Prozis dans l'application Prozis GO en appuyant sur le bouton du dispositif affiché en bas de l'écran de votre tableau de bord.
3. Suivez les instructions d'appairage de l'application pour

votre nouvel appareil.

4. DÉFINITIONS CLÉS ET FONCTIONNEMENT

DE L'INTERFACE PRINCIPALE : voir page 2, figure E/F/G

- a. Appuyez sur le bouton pour allumer l'écran de la montre UBIQ GPS.
- b. Faites glisser l'écran pour passer d'une interface ou d'une fonction à l'autre.

MODE DONNÉES : voir page 3, figure H

MODE ENTRAÎNEMENT

Entraînement en Cours

Pause de l'entraînement : Appuyez longuement sur le bouton. Reprendre l'entraînement : En pause, appuyez brièvement sur le bouton.

Terminer l'entraînement : En pause, appuyez à nouveau longuement sur le bouton.

Remarque : Lorsque le mode d'économie de la batterie est activé, seule la fonction d'horloge reste active.

5. SYNCHRONISER LES DONNÉES DE PROZIS GO

Faites glisser vers le bas dans le tableau de bord de l'application pour synchroniser les données.

Lire le manuel complet sur www.prozis.com/user-manuals

PROZIS est une marque déposée de PROZIS.COM, S.A.

Prozis se réserve le droit d'ajuster ou de modifier le produit ou

toute la documentation associée afin d'assurer son adéquation à l'utilisation, à tout moment et sans préavis.

Déclaration de conformité légale



Par le présent document, PROZIS déclare que la Montre Connectée Ubiq GPS de Prozis est conforme à toutes les normes spécifiées dans la législation applicable ainsi qu'aux autres clauses pertinentes.

Prozis sera toujours disponible pour toute explication supplémentaire par le biais des canaux de communication du service client, disponibles sur www.prozis.com/support



Afin d'éviter tout impact sur l'environnement ou la santé humaine en raison des substances dangereuses présentes dans les appareils électriques et électroniques, les utilisateurs finaux doivent comprendre la signification du symbole représentant une poubelle barrée. Ne jetez pas les appareils électriques et électroniques dans les ordures ménagères non triées, mais plutôt séparément et de façon convenable.



L'emballage qui protège le produit contre les dommages dus au transport est constitué de matériaux non polluants qui peuvent être déposés dans des conteneurs de recyclage locaux.

La dernière version du manuel d'utilisation de ce produit est disponible sur www.prozis.com/user-manuals

Avertissements de sécurité

UTILISATION PRÉVUE

La montre connectée, ses accessoires, les capteurs de fréquence cardiaque et les données fournies sont destinés à un usage de divertissement et de fitness uniquement, et non à des fins médicales. Ils ne doivent pas être utilisés pour diagnostiquer, surveiller, traiter ou prévenir des maladies ou des symptômes.



ATTENTION ! Ce symbole indique les situations dangereuses qui peuvent entraîner des blessures légères à moyennes, des dommages, un dysfonctionnement et/ou la destruction du produit.

Pour éviter tout dommage ou préjudice aux utilisateurs ou à d'autres personnes, veillez à respecter les exigences suivantes.

- Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit.
- Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Gardez le produit hors de portée des enfants.
- Le port prolongé peut provoquer une irritation cutanée ou une réaction allergique chez certains utilisateurs. Si vous remarquez une irritation cutanée, retirez votre appareil. Si les symptômes persistent plus de 2 à 3 jours après avoir retiré le dispositif, consultez votre médecin.
- Pour réduire l'irritation cutanée, suivez quatre conseils simples de port et de soins :
 - gardez-la propre;
 - gardez-la au sec;
 - ne la portez pas trop serrée;
 - reposez votre poignet en retirant le bracelet pendant une heure après un port prolongé.

- N'utilisez pas de nettoyeurs abrasifs pour nettoyer votre montre connectée.
 - Retirez votre montre connectée si elle devient chaude.
 - Ne portez pas votre montre connectée pendant qu'elle est en charge.
 - Ne chargez pas votre montre connectée lorsqu'elle est mouillée.
 - Ne placez pas votre montre connectée dans un lave-vaisselle, un lave-linge ou un sèche-linge.
 - N'exposez pas votre montre connectée à la lumière directe du soleil pendant une période prolongée.
 - N'exposez pas votre montre connectée à des températures extrêmement élevées ou basses.
 - Ne portez pas votre montre connectée dans un sauna ou un hammam.
 - Ne démontez pas votre montre connectée.
 - N'essayez pas de remplacer la batterie vous-même. Vous risquez d'endommager la batterie, ce qui peut provoquer une surchauffe et des blessures.
 - Ne laissez pas les enfants ou les animaux domestiques jouer avec l'appareil. Cet appareil n'est pas un jouet.
- Cet appareil contient de petites pièces.



ATTENTION !

Évitez les actions suivantes, car elles sont considérées comme une mauvaise utilisation ou une utilisation inappropriée :

- N'appuyez pas sur les boutons sous l'eau ou au contact de l'eau.
- Ne portez pas la montre dans des environnements où l'eau n'est pas douce. L'étanchéité de l'appareil ne fonctionne pas avec l'eau de mer, les solutions acides ou alcalines, les réactifs chimiques et autres liquides corrosifs.
- Ne plongez pas en portant la montre. Son niveau de résistance à l'eau est de 5ATM, ce qui permet de l'utiliser

sous des douches d'eau froide et en nageant, mais pas en plongeant.



ATTENTION !

- Consultez votre médecin avant d'utiliser cette montre connectée si vous avez un stimulateur cardiaque (pacemaker) ou tout autre dispositif électronique implantable.
- Le capteur optique de fréquence cardiaque de la montre connectée brille en vert et clignote. Si vous souffrez d'épilepsie ou si vous êtes sensible aux sources lumineuses clignotantes, consultez votre médecin avant d'utiliser cet appareil.

Déclaration de garantie

Ce produit est couvert par une garantie limitée qui se trouve dans le manuel d'utilisation correspondant, disponible pour référence à l'URL suivante : www.prozis.com/user-manuals

CONTACTS

Prozis est toujours disponible pour des éclaircissements supplémentaires par l'intermédiaire de son service client à l'adresse www.prozis.com/support

Anweisungen

Produktbeschreibung: siehe Seite 2, Abbildung A

1.Display 2.Taste 3.Armband

Anwendung:

1. AUFLADEN: siehe Seite 2, Abbildung B

Schließen Sie die Smartwatch an und laden Sie sie entsprechend der Abbildung auf. Die Smartwatch muss aufgeladen werden, um beim ersten Start aktiviert werden zu können.

2. TRAGEN: siehe Seite 2, Abbildung C**3. DOWNLOAD DER PROZIS GO APP:**

siehe Seite 2, Abbildung D

Laden Sie die Prozis Go App vom Apple App Store® oder dem Google Play Store® herunter:

1. Schalten Sie BT und GPS (Android) oder BT (iOS) ein. Versuchen Sie nicht, das Gerät über die BT-Einstellungen des Smartphones zu koppeln.
2. Fügen Sie Ihre Prozis UBIQ GPS in der Prozis GO App hinzu, indem Sie die Gerätetaste am unteren Rand des Dashboard-Bildschirms drücken.
3. Befolgen Sie die Kopplungsanweisungen der App für Ihr neues Gerät.

**4. CHLÜSSELDEFINITIONEN UND BEDIENUNG
DER HAUPTBENUTZEROBERFLÄCHE:**

siehe Seite 2, Abbildung E/F/G

- a. Drücken Sie die Taste, um den UBIQ GPS-Bildschirm einzuschalten.
- b. Wischen Sie über den Bildschirm, um zwischen den verschiedenen Benutzeroberflächen und Funktionen zu wechseln.

DATEN-MODUS: siehe Seite 3, Abbildung H**TRAININGSMODUS**

Training läuft

Training anhalten: lange auf die Taste drücken.

Training fortsetzen: Wenn angehalten, kurz auf die Taste drücken.

Training beenden: Wenn angehalten, erneut lange auf die Taste drücken.

Hinweis: Wenn der Batteriesparmodus eingeschaltet ist, bleibt nur die Uhrenfunktion aktiv.

5. PROZIS GO DATENSYNCHRONISIERUNG

Wischen Sie im App-Dashboard nach unten, um Daten zu synchronisieren.

Lesen Sie die vollständige Bedienungsanleitung auf www.prozis.com/user-manuals

PROZIS ist eine eingetragene Marke von PROZIS.COM, S.A.

Prozis behält sich das Recht vor, jederzeit und ohne vorherige Ankündigung, Anpassungen oder Änderungen am Produkt oder der damit verbundenen Dokumentation vorzunehmen, um die Gebrauchstauglichkeit des Produkts sicherzustellen.

Gesetzliche Konformitätserklärung

Durch dieses Dokument erklärt PROZIS, dass die Prozis Ubiq GPS-Smartwatch vollständig mit allen in der geltenden Rechtsvorschrift dargelegten Standards sowie anderen relevanten Bestimmungen übereinstimmt.

Für jede weitere Erklärung steht Prozis immer über seine Kundendienst-Kommunikationskanäle unter www.prozis.com/support zur Verfügung.



Um negative Auswirkungen auf die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch gefährliche Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten zu vermeiden, wird vom jeweiligen Endverbraucher erwartet, dass dieser die Bedeutung des Symbols eines durchgestrichenen Abfallbehälters versteht. Entsorgen Sie elektrische und elektronische Altgeräte nicht mit unsortiertem Hausmüll, sondern separat und ordnungsgemäß.



Die Verpackung, die das Gerät vor Transportschäden schützt, ist aus umweltfreundlichen Materialien hergestellt, die in örtlichen Recyclingbehältern entsorgt werden können.

Die aktuellste Version der Bedienungsanleitung für dieses Produkt finden Sie unter www.prozis.com/user-manuals

Sicherheitswarnungen

VERWENDUNGSZWECK

Die Smartwatch, ihr Zubehör, die Herzfrequenzsensoren und die bereitgestellten Daten sind nur für Unterhaltungs- und Fitnesszwecke und nicht für medizinische Zwecke bestimmt. Sie dürfen nicht zur Diagnose, Überwachung, Behandlung oder Vorbeugung von Krankheiten oder Symptomen verwendet werden.



VORSICHT! Dieses Symbol weist auf gefährliche Situationen hin, die zu Verletzungen, Schäden, Fehlfunktionen und/oder zur Zerstörung des Geräts führen können.

Um mögliche Schäden oder Verletzungen von Benutzern oder Dritten zu vermeiden, sollten Sie unbedingt folgende Anforderungen beachten.

- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Reinigung und Wartung sollte nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.
- Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Das Tragen der Smartwatch über einen langen Zeitraum kann bei manchen Benutzern zu Hautirritationen oder allergischen Reaktionen führen. Falls Sie irgendwelche Hautirritationen bemerken sollten, nehmen Sie das Gerät ab. Falls die Symptome länger als 2-3 Tage nach der Abnahme des Geräts fortbestehen, konsultieren Sie bitte Ihren Arzt.
- Um Hautirritationen zu reduzieren, befolgen Sie bitte vier einfache Trage- und Pflege-Tipps:

- ksauber halten;
- trocken halten;
- nicht zu fest tragen;
- geben Sie Ihrem Handgelenk eine Pause, indem Sie die Smartwatch nach langem Tragen eine Stunde lang abnehmen.

- Verwenden Sie zur Reinigung Ihrer Smartwatch keine scheuernden Reinigungsmittel.
- Nehmen Sie Ihre Smartwatch ab, falls sie sich warm oder heiß anfühlen sollte.
- Tragen Sie Ihre Smartwatch nicht, während sie geladen wird.
- Laden Sie Ihre Smartwatch nicht, wenn sie nass ist.

- Legen Sie Ihre Smartwatch nicht in die Spülmaschine, Waschmaschine oder in den Trockner.
- Lassen Sie Ihre Smartwatch nicht über einen längeren Zeitraum in direktem Sonnenlicht liegen.
- Halten Sie Ihre Smartwatch von extrem hohen und niedrigen Temperaturen fern.
- Tragen Sie Ihre Smartwatch nicht, wenn Sie in die Sauna oder ins Dampfbad gehen.
- Bauen Sie Ihre Smartwatch nicht auseinander.
- Versuchen Sie nicht den Akku der Smartwatch selbst zu wechseln. Sie könnten den Akku beschädigen, was zu einer Überhitzung und zu Verletzungen führen könnte.
- Lassen Sie weder Kinder noch Haustiere mit dem Gerät spielen. Dieses Gerät ist kein Spielzeug. Dieses Gerät enthält kleine Einzelteile.



VORSICHT!

Bitte vermeiden Sie folgende Handlungen, da sie als missbräuchlich oder unsachgemäß angesehen werden:

- Drücken Sie keine Tasten unter Wasser oder in Kontakt mit Wasser.
- Tragen Sie die Smartwatch nicht in Umgebungen ohne frisches Wasser. Die Smartwatch ist weder in Meerwasser, noch in sauren und alkalischen Lösungen, chemischen Reagenzien und anderen korrosiven Flüssigkeiten vollkommen dicht.
- Gehen Sie mit der Smartwatch nicht tauchen. Sie hat eine Wasserdichtigkeitsklasse von 5ATM und ist zwar zum Duschen und Schwimmen in kaltem Wasser geeignet, aber nicht zum Tauchen.



VORSICHT!

- Wenn Sie einen Herzschrittmacher oder ein anderes

- implantierbares elektronisches Gerät besitzen, konsultieren Sie Ihren Arzt, bevor Sie diese Smartwatch verwenden.
- Der optische Herzfrequenzsensor der Smartwatch leuchtet grün und blinkt. Wenn Sie an Epilepsie leiden oder empfindlich auf blinkende Lichtquellen reagieren, konsultieren Sie bitte Ihren Arzt, bevor Sie dieses Gerät verwenden.

Gewährleistungsbestimmung

Dieses Gerät unterliegt einer eingeschränkten Garantie, die in der entsprechenden Bedienungsanleitung unter der folgenden URL einzusehen ist: www.prozis.com/user-manuals

KONTAKTE

Prozis steht zur Klärung weiterer Fragen jederzeit über den Kundendienst-Kommunikationskanal unter www.prozis.com/support zur Verfügung.

Istruzioni

Descrizione del prodotto: vedere pagina 2, figura A

1.Schermo 2.Pulsante 3.Cinturino

Istruzioni per l'uso:

1. RICARICA: vedere pagina 2, figura B

Collegare e ricaricare l'orologio come indicato nell'immagine. Bisogna ricaricare l'orologio prima di accenderlo per la prima volta.

2. COME INDOSSARLO: vedere pagina 2, figura C

3. SCARICARE L'APP PROZIS GO: vedere pagina 2, figura D

Scaricare l'App Prozis Go dall'App Store Apple® o dal Google Play Store®:

1. Attivare il BT ed il GPS (Android) o il BT (iOS). Non provare ad abbinare il dispositivo attraverso le impostazioni BT dello smartphone.
2. Aggiungere il dispositivo UBIQ GPS Prozis sull'app Prozis GO premendo sul pulsante sulla parte inferiore dello schermo del pannello di controllo.
3. Seguire le istruzioni dell'app per associare il nuovo dispositivo.

4. EFINIZIONI PRINCIPALI E FUNZIONAMENTO

PRINCIPALE DELL'INTERFACCIA:

vedere pagina 2, figura E/F/G

- a. Premere il pulsante per accendere lo schermo dell'orologio UBIQ GPS.
- b. Scorrere sullo schermo per passare alle diverse interfacce e funzioni.

MODALITÀ DATI: vedere pagina 3, figura H

MODALITÀ ALLENAMENTO

Allenamento in corso

Mettere in pausa l'allenamento: Tenere premuto il pulsante.

Riprendere l'allenamento: Mentre l'allenamento è in pausa, premere brevemente il pulsante.

Terminare allenamento: Mentre l'allenamento è in pausa, tenere premuto nuovamente il pulsante.

Nota: Quando il dispositivo è in modalità risparmio energetico, resta attiva solamente la funzione orologio.

5. SINCRONIZZAZIONE DEI DATI DELL'APP PROZIS GO

Scorrere verso il basso nel pannello di controllo dell'app per sincronizzare i dati.

Leggere il manuale d'istruzioni completo sul sito
www.prozis.com/user-manuals

PROZIS è un marchio registrato di proprietà di PROZIS.COM, S.A.

Prozis si riserva il diritto di adattare o modificare, in qualsiasi momento e senza alcun preavviso, il prodotto o qualsiasi documentazione ad esso associata, per poterne assicurare l'idoneità all'uso.

Dichiarazione di conformità legale



Per mezzo di questo documento, PROZIS dichiara che il prodotto Ubiq GPS Prozis - Smartwatch - è pienamente conforme a tutte le norme specificate dalla legislazione in vigore, così come a tutte le clausole rilevanti.

Prozis sarà sempre disponibile a prestare qualsiasi ulteriore chiarimento tramite i suoi canali di comunicazione di assistenza al cliente, disponibili sul sito www.prozis.com/support



Per evitare qualsivoglia impatto sull'ambiente o sulla salute umana dovuto a sostanze pericolose presenti in dispositivi elettrici o elettronici, gli utenti finali di tali dispositivi sono tenuti a comprendere il

significato del simbolo che consiste in un contenitore per rifiuti barrato. Non gettare rifiuti di dispositivi elettrici o elettronici insieme alla spazzatura domestica indifferenziata. Smaltire separatamente ed adeguatamente.



La confezione che protegge il dispositivo dagli eventuali danni provocati dal trasporto è fatta di materiali non inquinanti completamente riciclabili.

La versione più recente del manuale d'istruzioni di questo prodotto è disponibile sul sito www.prozis.com/user-manuals

Avvertenze di sicurezza

USO PREVISTO

Il dispositivo, i suoi accessori, i sensori di frequenza cardiaca e i dati forniti sono destinati esclusivamente a scopi ricreativi e di benessere, non per scopi medici. Non utilizzare per diagnosticare, monitorare, curare o prevenire patologie o sintomi.



ATTENZIONE! Questo simbolo evidenzia situazioni di pericolo che potrebbero portare a lesioni lievi, danni, malfunzionamento e/o distruzione del dispositivo.

Per evitare danni o lesioni agli utenti o ad altre persone, assicurarsi di rispettare i seguenti requisiti.

- I bambini non devono giocare con il dispositivo.
- Pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- Tenere il dispositivo fuori dalla portata dei bambini.
- Un uso prolungato può causare irritazioni cutanee o reazioni

oni allergiche in alcuni utenti. Se si dovessero notare delle irritazioni cutanee, rimuovere il dispositivo. Se i sintomi dovessero persistere per un periodo superiore ai 2-3 giorni dopo aver rimosso il dispositivo, consultare un medico.

- Per ridurre l'irritazione cutanea, seguire questi quattro semplici consigli:

- tenere pulito il dispositivo;
- tenere asciutto il dispositivo;
- non indossare il dispositivo con il cinturino; eccessivamente stretto;
- far riposare il polso rimuovendo il dispositivo; per un'ora dopo un utilizzo prolungato.

- Non utilizzare detergenti abrasivi per pulire il dispositivo.
- Rimuovere il dispositivo in caso di surriscaldamento.
- Non indossare il dispositivo durante la ricarica.
- Non ricaricare il dispositivo mentre è bagnato.
- Non mettere il dispositivo in lavastoviglie, lavatrice o asciugatrice.
- Non esporre il dispositivo alla luce diretta del sole per periodi di tempo prolungati.
- Non esporre il dispositivo a temperature estremamente alte o basse.
- Non indossare il dispositivo in una sauna o in un bagno turco.
- Non smontare il dispositivo.
- Non provare a sostituire da sé la batteria. Potrebbero verificarsi danni alla batteria, che possono causare surriscaldamenti e lesioni.
- Non permettere a bambini o ad animali di giocare con il dispositivo. Questo dispositivo non è un giocattolo e contiene parti piccole.



ATTENZIONE!

Evitare le seguenti azioni, dato che sono da considerarsi uso scorretto o improprio:

- Non premere alcun pulsante sott'acqua o mentre si è in contatto con l'acqua.
- Non indossare l'orologio in ambienti con acqua non dolce. L'effetto impermeabile del dispositivo non funziona con acqua del mare, soluzioni acide o alcaline, reagenti chimici ed altri liquidi corrosivi.
- Non immergersi mentre si indossa il dispositivo. Esso è dotato di un livello di impermeabilità pari a 5ATM, che supporta l'uso sotto docce di acqua fredda e durante il nuoto, ma non nelle immersioni.



ATTENZIONE!

- Se si è dotati di pacemaker o altri impianti elettronici, consultare un medico prima di utilizzare questo dispositivo.
- Il sensore ottico di frequenza cardiaca emette luci verdi e lampeggianti. Se si soffre di epilessia o di sensibilità a luci lampeggianti, consultare un medico prima di utilizzare questo dispositivo.

Dichiarazione di garanzia

Questo dispositivo è coperto da una garanzia limitata che si trova nel relativo manuale di istruzioni, che può essere consultato sul sito www.prozis.com/user-manuals

CONTATTI

Prozis sarà sempre disponibile a prestare qualsiasi ulteriore chiarimento tramite i suoi canali di comunicazione di assistenza al cliente, disponibili sul sito www.prozis.com/support

Instrucciones

Descripción del producto: véase página 2, imagen A

1.Pantalla 2.Botón 3.Correa

Utilización:

1. CARGA: véase página 2, imagen B

Conecte y cargue el reloj según se indica en la imagen. Antes de utilizarlo por primera vez debe cargarlo para activarlo.

2. USO: véase página 2, imagen C

3. DESCARGA DE LA APLICACIÓN PROZIS GO:

véase página 2, imagen D

Descargue la aplicación Prozis Go de Apple App Store® o Google Play Store®:

1. Active el BT y el GPS (Android) o el BT (iOS). No intente conectar el dispositivo a través de los ajustes BT de su teléfono.
2. Agregue el Reloj Inteligente UBIQ GPS de Prozis a la aplicación Prozis GO pulsando el botón situado en la parte inferior del panel de ajustes.
3. Siga las instrucciones de la aplicación para conectar su nuevo dispositivo.

4. DEFINICIONES CLAVE Y UTILIZACIÓN DE LA INTERFAZ PRINCIPAL:

véase página 2, imágenes E/F/G

- a. Presione el botón para encender la pantalla del Reloj

Inteligente UBIQ GPS.

- b. Deslice la pantalla para cambiar entre las distintas interfaces y funciones.

MODO DATOS: véase página 3, imagen H

MODO ENTRENAMIENTO

Entrenamiento en marcha

Poner el entrenamiento en pausa: mantenga pulsado el botón.

Reanudar el entrenamiento: cuando esté en pausa, pulse el botón una vez.

Finalizar el entrenamiento: cuando esté en pausa, vuelva a mantener presionado el botón.

Nota: cuando el modo de ahorro de batería está activado, únicamente la función de reloj permanecerá activa.

5. SINCRONIZACIÓN DE DATOS CON PROZIS GO

Deslice el dedo hacia abajo desde el panel de ajustes de la aplicación para sincronizar los datos.

Consulte el manual completo en www.prozis.com/user-manuals

PROZIS es una marca registrada de PROZIS.COM, S.A.

Prozis se reserva el derecho de ajustar o modificar el producto o la documentación asociada en cualquier momento y sin previo aviso a fin de garantizar la idoneidad para su uso.

Conformidad legal



Mediante el presente documento, PROZIS declara que el Reloj inteligente Ubiq GPS de Prozis cumple con todos los requisitos específicos establecidos en la legislación vigente, así como en otras disposiciones pertinentes.

Para cualquier información adicional, Prozis estará siempre a su disposición a través de nuestros canales de comunicación del Servicio de Atención al Cliente, disponibles en www.prozis.com/support



A fin de evitar cualquier impacto sobre el medio ambiente o la salud humana debido a sustancias peligrosas presentes en dispositivos eléctricos y electrónicos, los usuarios finales de dichos dispositivos deben comprender el significado del símbolo que consiste en un contenedor de basura tachado con una X. No deseche aparatos eléctricos y electrónicos con la basura doméstica. Deposítelos en el contenedor de reciclaje correspondiente.



El embalaje que protege el dispositivo contra daños durante el transporte se ha fabricado con materiales no contaminantes y se puede desechar en los contenedores de reciclaje convencionales.

La versión más reciente del manual de usuario de este producto está disponible para consulta en www.prozis.com/user-manuals

Advertencias de seguridad

USO ADECUADO

El reloj inteligente, sus accesorios, los sensores de frecuencia cardíaca y los datos proporcionados están destinados únicamente al entretenimiento y la actividad física, no a fines médicos. No están destinados al diagnóstico, el control, el tratamiento ni la prevención de enfermedades o síntomas.



¡ATENCIÓN! Este símbolo identifica situaciones peligrosas que pueden provocar lesiones leves, daños, avería y/o destrucción del dispositivo.

Para evitar posibles daños o lesiones a los usuarios u otras personas, asegúrese de cumplir con los requisitos descritos a continuación.

- Asegúrese de que los niños no jueguen con este dispositivo.
- La limpieza y el mantenimiento no deben llevarse a cabo por niños sin supervisión.
- Mantenga el dispositivo fuera del alcance de los niños.
- La utilización prolongada puede causar irritaciones de la piel o reacciones alérgicas en algunos usuarios. Deje de utilizar el dispositivo si nota irritación en la piel. Consulte con su médico si los síntomas persisten durante más de 2-3 días tras haber dejado de utilizarlo.
- Para minimizar la irritación de la piel, siga estos cuatro consejos sencillos de utilización y cuidado:
 - mantenga el dispositivo limpio;
 - mantenga el dispositivo seco;
 - no utilice el dispositivo demasiado apretado;
 - quite el dispositivo durante una hora después de un uso prolongado.
- No utilice productos abrasivos para limpiar el reloj inteligente.
- Quite el reloj inteligente si nota que está caliente.

- No utilice el reloj inteligente durante la carga.
- No cargue el reloj inteligente si está mojado.
- No introduzca el reloj inteligente en el lavavajillas, la lavadora o la secadora.
- No exponga el reloj inteligente a la luz solar directa durante un largo período de tiempo.
- No exponga el reloj inteligente a temperaturas extremadamente altas o bajas.
- No utilice el reloj inteligente en una sauna o baño de vapor.
- No desmonte el reloj inteligente.
- No intente reemplazar la batería por su cuenta. Podría dañarla provocando su sobrecalentamiento y lesiones.
- No permita que los niños ni las mascotas jueguen con el reloj inteligente. Este dispositivo no es un juguete. Contiene piezas pequeñas.



¡ATENCIÓN!

Evite las siguientes acciones, ya que se consideran uso inadecuado o incorrecto:

- No pulse ningún botón bajo el agua o cuando esté en contacto con el agua.
- Utilice el reloj únicamente en entornos de agua dulce. Este dispositivo no tiene propiedades de impermeabilidad frente al agua de mar, soluciones ácidas y alcalinas, reactivos químicos y otros líquidos corrosivos.
- Este reloj no es apto para buceo. Su nivel de impermeabilidad es de 5ATM y es apto para la ducha con agua fría y la práctica de natación, pero no para buceo.



¡ATENCIÓN!

- Si lleva un marcapasos o cualquier otro dispositivo electrónico implantado, consulte a su médico antes de utilizar este reloj inteligente.

- El sensor óptico de frecuencia cardíaca del reloj inteligente se ilumina en verde y parpadea. Si padece epilepsia o es sensible a estímulos luminosos intermitentes, consulte a su médico antes de utilizar este dispositivo.

Certificado de garantía

Este producto está cubierto por una garantía limitada que se encuentra en el correspondiente manual de usuario, disponible para consulta en www.prozis.com/user-manuals

CONTACTO

Para cualquier información adicional, Prozis estará siempre a su disposición a través de nuestro canal de comunicación del Servicio de Atención al Cliente, disponible en www.prozis.com/support

Instruções

Descrição do produto: consultar a página 2, figura A

1.Ecrã 2.Botão 3.Pulseira

Como utilizar:

1. CARREGAMENTO: consultar a página 2, figura B

Ligue e carregue o relógio de acordo com a imagem. O relógio deve ser carregado para ser ativado quando é iniciado pela primeira vez.

2. COMO USAR: consultar a página 2, figura C

3. TRANSFERIR A APLICAÇÃO PROZIS GO:

consultar a página 2, figura D

Transfira a aplicação Prozis Go da App Store® da Apple ou da Play Store® da Google:

1. Ligue o BT e o GPS (Android) ou o BT (iOS). Não tente emparelhar o dispositivo através das definições de BT do telefone.
2. Adicione o seu UBIQ GPS da Prozis à aplicação Prozis GO, premindo o botão do dispositivo apresentado na parte inferior do ecrã do painel.
3. Siga as instruções de emparelhamento da aplicação para o seu novo dispositivo.

4. DEFINIÇÕES-CHAVE E UTILIZAÇÃO DA INTERFACE PRINCIPAL:

consultar a página 2, figura E/F/G

- a. Prima o botão para ligar o ecrã do relógio UBIQ GPS.
- b. Faça deslizar o dedo no ecrã para alternar entre diferentes interfaces e funções.

MODO DE DADOS: consultar a página 3, figura H

MODO DE TREINO

Treino em Curso

Interromper o treino: Prima continuamente o botão.

Retomar o treino: Quando estiver em pausa, prima uma vez o botão.

Terminar o treino: Quando estiver em pausa, prima continuamente o botão novamente.

Nota: Quando estiver em modo de poupança de energia, só permanece ativa a função de relógio.

5. SINCRONIZAÇÃO DE DADOS DA PROZIS GO

Com o dedo, deslize para baixo no painel da aplicação para sincronizar os dados.

Leia o manual completo em www.prozis.com/user-manuals

PROZIS é uma marca comercial registada da PROZIS.COM, S.A.

A Prozis reserva-se o direito de ajustar ou modificar o produto ou qualquer documentação associada com o intuito de garantir a sua aptidão para utilização, a qualquer altura e sem aviso prévio.

Declaração de conformidade legal



A PROZIS declara pelo presente documento que o Smartwatch Ubiq GPS da Prozis está totalmente em conformidade com todas as normas especificadas na legislação aplicável, bem como com outras cláusulas relevantes.

A Prozis está sempre disponível para esclarecimentos adicionais através dos canais de comunicação de apoio ao cliente em www.prozis.com/support



Para evitar qualquer impacto no ambiente ou na saúde humana devido a substâncias perigosas presentes em dispositivos elétricos e eletrónicos, espera-se que os utilizadores finais de tais dispositivos compreendam o significado do símbolo que consiste num contentor do lixo riscado. Não elimine equipamentos elétricos e eletrónicos juntamente

com resíduos domésticos indiferenciados, mas sim de forma separada e adequada.



A embalagem que protege o dispositivo contra danos de transporte é feita de materiais não poluentes que podem ser eliminados nos pontos de reciclagem locais.

A versão mais recente do manual de utilizador deste produto pode ser encontrada em www.prozis.com/user-manuals

Avisos de segurança

UTILIZAÇÃO PREVISTA

O smartwatch, os seus acessórios, sensores cardíacos e dados fornecidos devem ser utilizados apenas para fins de entretenimento e desporto, e não para fins médicos. Não devem ser utilizados para diagnosticar, monitorizar, tratar ou evitar doenças ou sintomas.



CUIDADO! Este símbolo alerta para uma situação perigosa que pode causar ferimentos ligeiros ou danos, avaria e/ou destruição do dispositivo.

Para evitar danos ou lesões em utilizadores ou terceiros, garanta o cumprimento dos requisitos que se seguem.

- As crianças não devem brincar com o dispositivo.
- A limpeza e a manutenção não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.
- Mantenha o dispositivo fora do alcance das crianças.
- A utilização prolongada pode causar irritações cutâneas ou reações alérgicas em certos utilizadores. Se detetar alguma

irritação cutânea, remova o dispositivo. Se os sintomas persistirem por mais do que 2-3 dias depois de ter removido o dispositivo, consulte um médico.

- Para reduzir a irritação cutânea, siga estas quatro dicas de utilização:

- mantenha o dispositivo limpo;
- mantenha-o seco;
- não o utilize demasiado apertado;
- permita que o seu pulso descance, removendo a pulseira durante uma hora após uma utilização prolongada.

- Não utilize agentes de limpeza abrasivos para limpar o seu Smartwatch.
- Remova o seu smartwatch se este lhe parecer quente.
- Não utilize o seu smartwatch enquanto este estiver a carregar.
- Não carregue o seu smartwatch enquanto este estiver molhado.
- Não coloque o seu smartwatch na máquina de lavar louça, máquina de lavar ou na máquina de secar.
- Não exponha o seu smartwatch à luz solar direta por um período de tempo prolongado.
- Não exponha o seu smartwatch a temperaturas extremamente altas ou baixas.
- Não use o seu smartwatch numa sauna ou banho turco.
- Não desmonte o seu smartwatch.
- Não tente substituir a bateria sozinho. Pode danificá-la, o que pode provocar sobreaquecimento e ferimentos.
- Não permita que crianças ou animais domésticos brinquem com o dispositivo. Este dispositivo não é um brinquedo. O dispositivo contém peças pequenas.



CUIDADO!

Evite as seguintes ações, uma vez que são consideradas utilização indevida ou incorreta:

- Não prima nenhum botão debaixo de água ou quando estiver em contacto com água.
- Não use o relógio em ambientes de água não doce. O relógio não possui efeito impermeável em água salgada, soluções ácidas ou alcalinas, reagentes químicos e outros líquidos corrosivos.
- Não utilize o relógio para fazer mergulho. Este possui um nível de impermeabilidade de 5ATM e suporta duches e natação em água fria, mas não mergulho.



CUIDADO!

- Consulte o seu médico antes de utilizar este smartwatch se tiver um pacemaker ou outro dispositivo eletrónico implantado.
- O sensor cardíaco ótico do smartwatch brilha e pisca a verde. Se sofrer de epilepsia ou se for sensível a fontes de luz a piscar, consulte o seu médico antes de utilizar este dispositivo.

Declaração de garantia

Este dispositivo é abrangido por uma garantia limitada que se encontra no manual de instruções correspondente, disponível para consulta em: www.prozis.com/user-manuals

CONTACTOS

A Prozis está sempre disponível para esclarecimentos adicionais através do seu canal de comunicações de apoio ao cliente, disponível em www.prozis.com/support

PROZIS

Zona Franca Industrial
Plat 28 - Pavilhão K - Mod 6
9200-047 Caniçal, Madeira